

Presseberichte, 13. & 19.10.2011:

zerspanungstechnik.com

19.10.2011: SCHIESS

## Neue Marke Aschersleben

**Unter der Marke ASCHERSLEBEN startete die SCHIESS GmbH (ÖV: M&L – Maschinen und Lösungen) zur EMO 2011 eine neue Produktreihe im Segment mittlerer Bearbeitungszentren. Gestartet wird mit den Produkten ASCAMILL, einer Portalfräsmaschine in Tischbauweise, und ASCATURN, einer Mehrachsen-Vertikaldrehmaschine; weitere Maschinentypen folgen.**

Die beiden neuen Produkte bieten nicht nur hohe Leistungsmerkmale, sondern auch kurze Lieferzeiten von sechs Monaten nach Start der Serienproduktion. Möglich macht dies ein neuartiges Model deutsch-chinesischer Zusammenarbeit: Die chinesische Schwesterfirma SMTCL fertigt die Grundmaschinen. Dafür werden in Shenyang Produktionsstätten geschaffen, die mit der Herstellungstechnologie der SCHIESS GmbH arbeiten. Die Präzisionskomponenten für die Maschine werden bei der SCHIESS GmbH hergestellt, passt die Grundmaschinen zudem nach Kundenanforderungen an und übernimmt die Erprobung und Qualitätssicherung.



Beim Vorschub des Tisches und des Supportschlittens der ASCAMILL gewährleisten...

### Neues Produkt – alte Marke

Schon einmal wurden am Standort Aschersleben Maschinen unter diesem Markennamen hergestellt – bei diesen Maschinen war Aschersleben Weltmarktführer. Das Logo für die neue Produktmarke lehnt sich an die Bauhaustradition an und schafft die Brücke zwischen alter Maschinenbautradition in der Region und höchster deutscher Ingenieurskunst.

„Die beiden neuen Maschinentypen der Produktreihe ASCHERSLEBEN zeichnen sich durch hohe Qualität und Leistungsmerkmale sowie größte Benutzerfreundlichkeit bei Bedienung, Service und Wartung aus“, erklärt Torsten Brumme, Geschäftsführer SCHIESS GmbH. Querträger und Ram bestehen bei beiden Produkten aus einer hochwertigen schwingungsdämpfenden Gusskonstruktion. Die leichte Konstruktionsweise der Bearbeitungszentren macht eine spezielle Fundamentgeometrie überflüssig und ermöglicht eine ebenerdige Aufstellung. Antrieb und Steuerung der Produkte kommen von Siemens bzw. alternativ auch mit Fanuc-Steuerung. Zudem sind sie mit absoluten Messsystemen ausgestattet. Sämtliche Achsen des Werkzeugwechsels funktionieren elektronisch, der Wechsel der Bohrköpfe und Werkzeuge erfolgt vollautomatisch. Für die einfache Bedienung und Wartung sorgt der modulare Aufbau.

Die ASCAMILL gibt es in unterschiedlichen Ausführungen mit verschiedenen Tischgrößen. Sie wird in sechs Varianten angeboten und fasst Werkstücke in einer Größe von 2 x 4 x 2,1 m (B/L/H) und einem Gewicht von 20 Tonnen, bis hin zur größten Version mit einer Tischgröße von 3 x 8 x 2,6 m und einem Werkstückgewicht von 40 Tonnen.

Presseberichte, 13. & 19.10.2011:

zerspanungstechnik.com

13.10.2011: SCHIESS

## Schiess und SYMG mit zukunftsweisender Kooperation

**Hochwertige Maschinen zu einem günstigen Preis – das ist das Ziel einer im Maschinenbau neuartigen Form der internationalen Zusammenarbeit zwischen der Schiess GmbH und ihrem chinesischen Mutterkonzern Shenyang Machine Tool Group SYMG.**

Die chinesische Schwesterfirma SMTCL fertigt die Grundmaschine vor und liefert diese nach Deutschland. Dafür wurden in Shenyang Produktionsstätten geschaffen, die mit der Herstellungstechnologie der Schiess GmbH arbeiten. Die Schiess GmbH passt diese Grundmaschinen nach Kundenanforderungen an und übernimmt die Erprobung und Qualitätssicherung. Erstes gemeinsames Produkt ist eine neue Maschinengeneration im Bereich mittlerer Bearbeitungszentren, welche die Partner erstmals auf der Maschinenbau-Fachmesse EMO 2011 in Hannover präsentierten.



Bei der neuen Produktreihe ASCHERSLEBEN verbindet man kostengünstige Fertigungskapazitäten...

Torsten Brumme, Geschäftsführer Schiess GmbH: „Diese Form der internationalen Kooperation ist die logische Konsequenz aus der Globalisierung. Jedes Produkt dieser Zusammenarbeit ist ein Resultat der Stärken unserer beiden Standorte: Die kostengünstigen Fertigungskapazitäten in Shenyang verbunden mit der langjährigen Erfahrung unserer deutschen Ingenieure in Aschersleben. So werden wir in Zukunft unseren Kunden Maschinen nach deutschem Qualitätsstandard kostengünstig anbieten.“

Beide Berichte unter URL:

[http://www.zerspanungstechnik.com/company/plattform-zerspanungstechnik/plattform-zerspanungstechnik/schiess\\_570/#news\\_44903](http://www.zerspanungstechnik.com/company/plattform-zerspanungstechnik/plattform-zerspanungstechnik/schiess_570/#news_44903)

[http://www.zerspanungstechnik.com/company/plattform-zerspanungstechnik/plattform-zerspanungstechnik/schiess\\_570/#news\\_44942](http://www.zerspanungstechnik.com/company/plattform-zerspanungstechnik/plattform-zerspanungstechnik/schiess_570/#news_44942)

**Über Schiess:** Die Schiess GmbH ist weltweit ein renommierter Hersteller von Werkzeugmaschinen und spezialisiert auf Großmaschinen höchster Präzision und Zuverlässigkeit. Das Unternehmen blickt auf eine über 150-jährige Geschichte zurück und ist am Standort Aschersleben fest verwurzelt. Die Schiess GmbH beschäftigt heute 370 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter und unterhält neben dem Hauptsitz in Aschersleben ein Vertriebsbüro in Peking. Das Unternehmen gehört seit 2004 zur Shenyang Machine Tool Group in Shenyang, China.

**Über die Shenyang Machine Tool Group (SYMG):** Die Shenyang Machine Tool Group gehört mit einem Umsatz von 1,8 Milliarden US-Dollar weltweit zu den Top 3 der Werkzeugmaschinenhersteller. Das Unternehmen beschäftigt 18.000 Mitarbeiter und ist der größte Hersteller von spanenden Werkzeugmaschinen in China. Die Hauptwerke befinden sich in Shenyang, Kunming, China und Aschersleben, Deutschland. Die SYMG hat nicht nur den chinesischen Markt erobert, sondern liefert in mehr als 80 Länder und Regionen. Abnehmer sind u.a. wichtige Industrie-Zweige wie die Automobilindustrie, die nationale Verteidigungs- und Militärindustrie, die Luft- und Raumfahrtindustrie sowie die Schienenverkehrsindustrie.

**Für Presseanfragen wenden Sie sich bitte an**

Danny Föhse, E-Mail: [d.foehse@schliess.de](mailto:d.foehse@schliess.de), Telefon: +49 (0)3473 - 968 425